

Le district scolaire no 43 (Coquitlam) est heureux d'accueillir tous les nouveaux élèves dans ses écoles. Il assure l'éducation publique dans les villes de Coquitlam, Port Coquitlam, Port Moody et dans les villages d'Anmore et de Belcarra.

La plupart des élèves peuvent s'inscrire directement dans leur école de bassin. Vous trouverez celle-ci (école de quartier) en entrant votre adresse dans notre localisateur d'école.

Le localisateur d'école est accessible sur le site Web du district scolaire ([www.sd43.bc.ca](http://www.sd43.bc.ca)) ou sur

[School Locator](#)

## QUI EST ADMISSIBLE?

Un élève peut s'inscrire au district scolaire no 43 (Coquitlam) si :

- Le parent ayant la garde ou le tuteur légal et l'élève sont habituellement résidents de la Colombie-Britannique (l'article 74(6) de la BC School Act peut limiter l'admissibilité à l'inscription).
- Il est âgé de cinq ans au 31 décembre de l'année d'inscription.

## QUAND PUIS-JE INSCRIRE MON ENFANT?

Pour l'année scolaire en cours, vous pouvez inscrire votre enfant à tout moment. Pour la prochaine année scolaire, vous pouvez l'inscrire en janvier ou plus tard. Cela est valable pour les élèves de l'école maternelle.

## 1. QUELS SONT LES DOCUMENTS DONT J'AI BESOIN?

### A. RÉSIDENCE -

- Contrat de location à long terme ou contrat d'achat d'un bien immobilier.

ET

- Deux documents supplémentaires indiquant le nom et l'adresse du parent ayant la garde ou du tuteur légal en Colombie-Britannique, tels que le permis de conduire de la Colombie-Britannique, la carte d'identité de la Colombie-Britannique, l'inscription à l'ICBC, des factures de services publics ou des relevés bancaires.

### B. TUTELLE

- Acte de naissance de l'enfant

OU

- Documents ordonnés par le tribunal attestant de la tutelle

### C. ÂGE ET IDENTITÉ DE L'ENFANT

- Acte de naissance, passeport ou carte de citoyenneté canadiens

OU

- Certificat de statut d'Indien délivré par Affaires autochtones et du Nord Canada

Si l'enfant ne possède pas l'un des documents ci-dessus, veuillez présenter :

- Son passeport

ET l'un des documents suivants :

- Carte de résident permanent ou confirmation de la résidence permanente.
- Documents relatifs à une demande d'asile ou au statut de réfugié
- Permis d'études
- Fiche du visiteur

### D. STATUT DU PARENT AU CANADA

UN DES DOCUMENTS SUIVANTS :

- Acte de naissance, passeport ou carte de citoyenneté canadiens
- Certificat de statut d'Indien délivré par Affaires autochtones et du Nord Canada
- Documents relatifs à une demande d'asile ou au statut de réfugié

### STATUT DU PARENT AU CANADA (SUITE)

- Preuve du statut diplomatique

OU

Permis de travail du parent\*

- Passeport
- Permis de travail d'une durée d'un an ou plus

Permis d'études du parent\*

- Passeport
- Permis d'études d'une durée d'un an ou plus

\* Voir [page 2](#) pour en savoir plus sur les exigences en matière de ce permis.

## 2. COMMENT INSCRIRE MON ENFANT?

Si le parent ayant la garde ou le tuteur légal est :



[Localisateur d'écoles](#)

- Citoyen canadien
- Résident permanent
- Autochtone
- Réfugié ou demandeur d'asile

1. Remplissez le [formulaire d'inscription de l'élève](#).
2. Envoyez vos documents à votre [école de bassin](#).

Si vous avez besoin d'aide, veuillez téléphoner, ou envoyez un courriel à [votre école de bassin](#).

Si le parent ayant la garde ou le tuteur légal est :



- Titulaire d'un permis de travail
- Titulaire d'un permis d'études
- Diplomate

1. Remplissez le [formulaire d'inscription de l'élève](#).
2. Téléchargez vos documents sur notre [portail d'inscription en ligne](#).

Si vous avez besoin d'aide, veuillez téléphoner au +1 (604) 936 5769 ou envoyer un courriel à [IEFunded@sd43.bc.ca](mailto:IEFunded@sd43.bc.ca).

Si le parent ayant la garde ou le tuteur légal est :



- Un visiteur
- Un non-résident habituel de la Colombie-Britannique

Veuillez appeler le bureau du conseil scolaire au +1 (604) 939 9201 ou visitez notre site Web à [www.sd43.bc.ca](http://www.sd43.bc.ca).

**Prière de noter ce qui suit :** Le directeur/la directrice d'école ou son représentant peut vérifier les documents fournis ou demander des documents supplémentaires. Ce complément d'information peut être nécessaire pour prouver que le parent ayant la garde ou le tuteur légal possède le statut requis pour que son enfant reçoive une éducation subventionnée par l'État. Si vous ne présentez pas ces informations, votre enfant risque de ne pas être admissible.

Septembre 2023

### Permis d'études du parent

Tous les permis d'études ne donnent pas nécessairement droit à une éducation subventionnée par l'État. Pour en bénéficier, le permis d'études du parent gardien ou du tuteur légal doit être :

- D'une durée d'un an ou plus
- Prouver l'inscription à l'un de ce qui suit :
- Programme de grade universitaire ou de diplôme dans un établissement public d'enseignement postsecondaire
- Programme de grade universitaire seulement dans un établissement postsecondaire privé
- Programme d'anglais langue seconde dans une école accréditée par l'Office de la qualité et de la responsabilité en éducation de la Colombie-Britannique (BC-EQA), qui est un prérequis pour un programme de grade universitaire. L'inscription à un programme d'enseignement de l'anglais langue seconde ne peut être invoquée que pendant un an.

### Le parent doit présenter TOUS les documents ci-dessous :

- Passeport
- Permis d'études
- Lettre d'acceptation ou relevé de notes
- Relevé des frais de scolarité payés pour le semestre en cours
- Programme du semestre en cours

### Permis de travail du parent

Tous les permis de travail ne donnent pas nécessairement droit à une éducation subventionnée par l'État. Pour en bénéficier, le permis de travail du parent gardien ou du tuteur légal doit être :

- D'une durée d'un an ou plus
- Valable pour un minimum de 20 heures de travail par semaine pendant toute sa durée

### Le parent doit présenter TOUS les documents ci-dessous :

- Passeport
- Permis de travail
- Preuve d'un emploi légal pour un minimum de 20 heures par semaine figurant sur trois fiches de paie récentes

**PARENTS MUST UPDATE THIS INFORMATION EVERY YEAR OR AS REQUESTED.**



## Foire aux questions

### Comment déterminer si mon enfant est admissible à une éducation subventionnée par l'État?

Pour pouvoir bénéficier d'une éducation subventionnée par l'État, le parent ayant la garde ou le tuteur légal et l'enfant en âge d'être scolarisé doivent avoir leur résidence habituelle en Colombie Britannique. Même si l'enfant est né au Canada, le parent qui en a la garde ou le tuteur légal doit résider habituellement en Colombie-Britannique pour qu'il soit admissible. Le statut d'immigrant est important mais ne suffit pas à déterminer la résidence habituelle.

### Que se passe-t-il si je n'ai pas tous les documents requis?

Si vous n'avez pas tous les documents requis, l'école vous renverra au bureau du conseil scolaire, situé au 1080 Winslow Avenue à Coquitlam. L'équipe du bureau du conseil scolaire examinera chaque cas avec soin et sensibilité pour déterminer si un enfant est admissible à une éducation subventionnée par l'État.

### Je possède un permis de travail/un permis d'études. Mon enfant est-il admissible à une éducation subventionnée par l'État en Colombie-Britannique?

Certains élèves dont les parents ayant la garde ou les tuteurs légaux résident temporairement dans le district scolaire de Coquitlam peuvent bénéficier d'une éducation subventionnée par l'État. Pour plus d'informations, veuillez consulter la section relative au statut du parent au Canada.

### Je suis demandeur d'asile/du statut de réfugié. Mon enfant est-il admissible à une éducation subventionnée par l'État en Colombie-Britannique?

Les demandeurs du statut de réfugié, les demandeurs d'asile et les réfugiés peuvent bénéficier d'une éducation subventionnée par l'État en Colombie-Britannique. Vous pouvez inscrire votre enfant à l'école pendant le traitement de votre demande ou de la sienne.

### Signalerez-vous mon statut d'immigrant aux autorités fédérales chargées de l'immigration?

Les renseignements personnels de nature confidentielle sont protégés par la Freedom of Information and Protection of Privacy Act (Loi sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée) ou FOIPPA. Même si le district scolaire reconnaît la juridiction de droit du gouvernement fédéral sur les affaires d'immigration, il considère qu'il n'est pas de son rôle de transmettre des renseignements sur le statut d'immigrant à des organismes fédéraux externes à moins que la loi ne l'exige.

### Je ne parle pas bien l'anglais. Qui peut m'aider?

Le district scolaire de Coquitlam dispose d'une équipe de travailleurs et travailleuses de l'établissement dans les écoles (TEE) qui offrent des services linguistiques à nos familles de nouveaux immigrants. Notre équipe actuelle offre des services en cantonais, mandarin, farsi, dari, espagnol, portugais, russe, coréen et arabe. Vous pouvez appeler nos TEE au +1 604 945 7311 ou envoyer un courriel à [SWISsecretary@sd43.bc.ca](mailto:SWISsecretary@sd43.bc.ca).



# School District No. 43 (Coquitlam) STUDENT REGISTRATION FORM

OFFICE USE  
ONLY

Date of registration:

Grade:

Homeroom:

## STUDENT REGISTRATION INFORMATION

Student's Legal Name:

\_\_\_\_\_  
Last Name

\_\_\_\_\_  
First Name

\_\_\_\_\_  
Middle Name

Student's Preferred Name:

(if different from above)

\_\_\_\_\_  
Last Name

\_\_\_\_\_  
First Name

\_\_\_\_\_  
Middle Name

Student Date of Birth:

\_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_  
DD MM YYYY

Gender at Birth:  Male  Female

Gender Identity:  Male  Female  Non-Binary

Birthplace:

\_\_\_\_\_  
City

\_\_\_\_\_  
Province

\_\_\_\_\_  
Country

Home Language: \_\_\_\_\_

Language Most Used: \_\_\_\_\_

First Language: \_\_\_\_\_

Student's Primary Address:

\_\_\_\_\_  
Street Address

\_\_\_\_\_  
City

\_\_\_\_\_  
Province

\_\_\_\_\_  
Postal Code

\_\_\_\_\_  
Country

Student cell# (if applicable): \_\_\_\_\_

Student email address (if applicable): \_\_\_\_\_

Siblings (that are school age only):

1:

\_\_\_\_\_  
Name

\_\_\_\_\_  
School attending

\_\_\_\_\_  
Relationship

\_\_\_\_\_  
Grade

2:

\_\_\_\_\_  
Name

\_\_\_\_\_  
School attending

\_\_\_\_\_  
Relationship

\_\_\_\_\_  
Grade

3:

\_\_\_\_\_  
Name

\_\_\_\_\_  
School attending

\_\_\_\_\_  
Relationship

\_\_\_\_\_  
Grade

International Student:

Yes

No

Aboriginal Ancestry:

Yes

No

Status

Non Status

Metis

Inuit

If Status: Band of Origin: \_\_\_\_\_

Band of Residence: \_\_\_\_\_

Last School attended:

\_\_\_\_\_  
Name

\_\_\_\_\_  
City

\_\_\_\_\_  
Province

\_\_\_\_\_  
Country

Grade: \_\_\_\_\_

Out of Country

Out of Province

Out of District

In District

## PARENT/GUARDIAN INFORMATION

Student lives with:

Both Parents

Parent/ Guardian 1

Parent/ Guardian 2

Legal Guardian

Other: \_\_\_\_\_

Parent/Guardian 1 (of student's primary residence): \_\_\_\_\_

Canadian Citizen

Permanent Resident

\_\_\_\_\_  
Last Name

\_\_\_\_\_  
First Name

\_\_\_\_\_  
Middle Name

If not a Canadian citizen—Country of Citizenship of Parent/ Guardian: \_\_\_\_\_

Relationship to Student:

Mother

Father

Other: \_\_\_\_\_

Parent/Guardian Email(s): \_\_\_\_\_

Telephone:

Home: \_\_\_\_\_

Work: \_\_\_\_\_

Cell: \_\_\_\_\_

Please indicate if there is a court order on file regarding your child.

Yes

No

Copy of court order provided:

Yes

No

## PARENT/GUARDIAN INFORMATION CONT'D

**Parent/Guardian 2 :** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Last Name First Name Middle Name  
 Canadian Citizen  Permanent Resident  International  Refugee

If not a Canadian citizen – Country of Citizenship of Parent/ Guardian: \_\_\_\_\_

**Relationship to Student:**  Mother  Father  Other: \_\_\_\_\_

**Address:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Street Address City Province Postal Code  
(if different from student's primary address, has residency documentation as per District Eligibility Checklist been verified):  Yes  No

**Parent/Guardian Email(s):** \_\_\_\_\_

**Telephone:** Home: \_\_\_\_\_ Work: \_\_\_\_\_ Cell: \_\_\_\_\_

## EMERGENCY CONTACTS

Alternate emergency contacts will only be used if parents/guardians cannot be reached.

**Alternate Emergency Contact 1:** \_\_\_\_\_ **Relationship to Student:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Last Name First Name  
**Telephone:** Home: \_\_\_\_\_ **Work:** \_\_\_\_\_ **Cell:** \_\_\_\_\_

**Alternate Emergency Contact 2:** \_\_\_\_\_ **Relationship to Student:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Last Name First Name  
**Telephone:** Home: \_\_\_\_\_ **Work:** \_\_\_\_\_ **Cell:** \_\_\_\_\_

**Alternate Emergency Contact 3:** \_\_\_\_\_ **Relationship to Student:** \_\_\_\_\_

(Out of Province to be called in the event of a natural disaster) Last Name First Name  
**Telephone:** Home: \_\_\_\_\_ **Work:** \_\_\_\_\_ **Cell:** \_\_\_\_\_

## MEDICAL INFORMATION

**Personal Health Care Number:** \_\_\_\_\_

Are there any medical problems your child may be experiencing which their teacher should be aware of?

Not life threatening/ Health Alert (allergies, etc.)

Life threatening/ Health Alert (anaphylaxis, allergies, etc.)

Other student alerts – family or other information (involvement of specialists such as pediatricians, occupational therapist/ physical therapists, counsellor, social worker, etc.)

Information collected for students is collected under the authority of the School Act, Sections 13 and 79. The information will be used for educational program purposes and, when required, may be provided to health services, social services or other support services as outline in Section 79 (2) of the Information collected for students is collected under the authority of the School Act, Sections 13 and 79. The information will be used for educational program purposes and, when required, may be provided to health services, social services, or other support services as outline in Section 79 (2) of the School Act. The information provided on this form is protected under the Freedom of Information and Protection of Privacy Act. Questions about the collection and the use of this information should be directed to the principal of the school or the Information & Privacy Officer, School District #43, 1080 Winslow Ave, Coquitlam, BC V3J 0M6 Phone: (604) 939 9201.

I hereby declare that I have read and understood the information contained on this form and the information I have provided is correct.

\_\_\_\_\_  
Date

\_\_\_\_\_  
Parent/Guardian Signature